Índice

Introducción

Registro — 34

Medidas de Seguridad Importantes — 34

Identificación de las piezas — 46

Instalación

Instalación — 47

Puesta en marcha — 47

Funcionamiento

Control de temperatura — 48

- Panel de visualización — 48
- Ajuste de temperatura de los compartimentos de frigorífico y congelador — 49
- Cajón fresco(opcional) — 49

Función — 50

- Congelación rápida — 50
- Vacaciones — 50
- Bloqueo — 50
- Encendido/Apagado — 51
- Función de memoria — 51
- Alarma de la puerta — 51
- Autocomprobación — 51

Producción de hielo — 51

Descongelación — 51

Dispensador — 52

Recomendaciones para el almacenamiento de alimentos

Almacenamiento de comida — 54

Cuidado y mantenimiento

Información general — 55

Sustitución de la lámpara — 55

Limpieza — 56

Localización y reparación de averías

Localización y reparación de averías — 58

Para invertir el sentido de apertura de las puertas

Precaución — 60

Cómo dar la vuelta a la puerta — 60

Registro

Introducción

El modelo y el número de serie figuran en la parte de atrás de este aparato. Este número fue asignado especialmente para este aparato y no está disponible para otros. Se aconseja indicar los datos que se solicitan a continuación y guardar esta guía como registro permanente de su compra.

Fecha de Compra : _____

Distribuidor : _____

Dirección del Distribuidor : _____

Nº de Teléfono del Distribuidor : _____

Nº de Modelo : _____

Nº de Serie : _____

Medidas de Seguridad Importantes

PRECAUCIONES BÁSICAS DE SEGURIDAD

Esta guía contiene muchos mensajes de seguridad importantes. Lea y cumpla siempre estos mensajes de seguridad.

⚠ Éste es el símbolo de alerta de seguridad. Este símbolo le avisa de mensajes de seguridad que le informan de peligros que pueden causar la muerte o daños a usted, a otras personas o al producto. Todos los mensajes de seguridad vendrán precedidos por el símbolo de alerta de seguridad y la palabra señalizadora de peligro PELIGRO, ADVERTENCIA o PRECAUCIÓN. Estas palabras significan:

⚠ PELIGRO Si no cumple con las instrucciones correrá peligro de muerte o de lesiones graves.

⚠ ADVERTENCIA Si no sigue las instrucciones puede correr peligro de muerte o de lesiones graves.

⚠ PRECAUCIÓN Indica una situación peligrosa inminente que, si no se evita, podría causar lesiones menores o moderadas, o sólo daños al producto.

Todos los mensajes de seguridad identificarán el peligro, le informarán de cómo reducir la posibilidad de lesiones y de qué puede pasar si no se cumplen las instrucciones.

Medidas de Seguridad Importantes

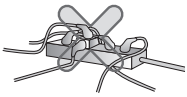
⚠ ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales al usar este producto, deberán cumplirse estas precauciones de seguridad básicas, entre las que se incluyen las que figuran a continuación.
Lea todas las instrucciones antes de usar este aparato.

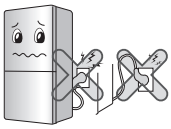
1. Al conectar el aparato

Debe utilizarse una toma exclusiva.

- Utilizar distintos aparatos con una misma toma podría causar incendios.
- El interruptor diferencial eléctrico podría dañar los alimentos y podría producirse una fuga en el dispensador.



No coloque el enchufe de alimentación con el extremo hacia arriba, ni permita que el enchufe quede aplastado en la parte posterior del refrigerador.
Podría entrar agua en el enchufe y provocar incendios o descargas eléctricas.



No permita que el cable de alimentación se doble o que quede aplastado por un objeto pesado.
Podría dañar el cable de alimentación y provocar incendios o descargas eléctricas.

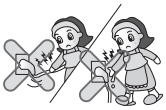
No alargue o modifique la longitud del cable de alimentación.
Dañar el cable de alimentación podría causar descargas eléctricas o incendios.

Desconecte el cable de alimentación durante la limpieza, manejo o sustitución de la lámpara interior del refrigerador.

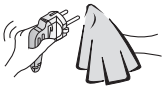
- Podría provocar descargas eléctricas o daños.
- Cuando sustituya la lámpara interior del refrigerador, asegúrese de no retirar el anillo de plástico que evita chispas eléctricas en la toma de corriente.

Medidas de Seguridad Importantes

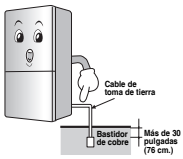
No tire del cable o toque el enchufe con las manos mojadas.
Podría provocar descargas eléctricas o daños.



Elimine el agua o el polvo del enchufe de alimentación e introdúzcalo con los extremos de las clavijas correctamente conectados.
El polvo, el agua o una conexión inestable podrían causar incendios o descargas eléctricas.



Asegúrese de tener una conexión a tierra correcta.
Una conexión a tierra incorrecta podría provocar averías y descargas eléctricas.



Si el cable, el enchufe o la toma de alimentación se encuentran en mal estado, no los utilice.
Podría provocar descargas eléctricas o cortocircuitos que a su vez podrían provocar incendios.

2. Al utilizar el refrigerador

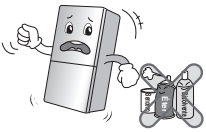
No coloque objetos pesados o peligrosos (recipientes con líquido) encima del refrigerador.
Al abrir o cerrar la puerta podrían caer y provocar daños, incendios o descargas eléctricas.

No se cuelgue de la puerta, de los estantes de la puerta, de la barra hogar del congelador ni de la cámara frigorífica.
Podría hacer caer el refrigerador o dañarse las manos. En particular, no permita que los niños hagan lo mencionado.

Medidas de Seguridad Importantes

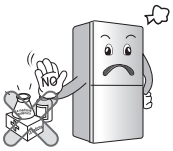
No instale el refrigerador en un lugar húmedo o donde pueda caer lluvia.
El deterioro del aislamiento de las piezas eléctricas podría provocar una fuga eléctrica.

No utilice o almacene en el refrigerador materiales inflamables como éter, benceno, alcohol, medicina, gas a baja presión, pulverizadores o cosméticos.
Podría provocar explosiones o incendios.

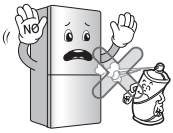


No coloque velas encendidas en el refrigerador para desodorizarlo.
Podría provocar explosiones o incendios.

No almacene medicinas o materiales químicos en el refrigerador.
Si se almacena un material que requiere una temperatura específica, se podría deteriorar o producir una reacción no esperada y provocar peligros.

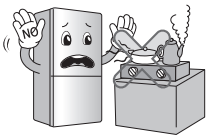


No utilice pulverizadores inflamables cerca del refrigerador.
Podría producirse un incendio.



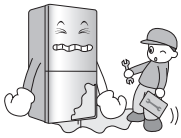
Medidas de Seguridad Importantes

Evite los aparatos de calefacción.
Podría producirse un incendio.



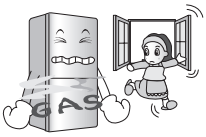
No coloque floreros, tazas, cosméticos, medicinas u otros recipientes con agua encima del refrigerador.
Podrían provocar incendios, descargas eléctricas o daños al caerse.

En caso de que el refrigerador quedara sumergido, compruébelo antes de utilizarlo.
Podría provocar descargas eléctricas o daños.

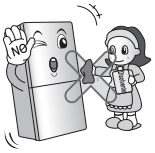


Si se produce un escape de gas, no toque el refrigerador ni la toma de corriente y ventile la habitación de inmediato.

- Una chispa podría provocar un incendio en ese caso.
- Debido a que el refrigerador utiliza gas natural (isobuteno, R600a) como refrigerante respetuoso con el medio ambiente, incluso una pequeña cantidad (80-90g) es inflamable. Si se produce un escape de gas debido a daños graves durante la entrega, la instalación, o durante la utilización del aparato, una sola chispa podría provocar un incendio.

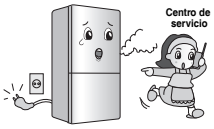


No pulverice agua en la parte interior o exterior del aparato ni lo limpie con benceno o disolvente.
El deterioro del aislamiento de las piezas eléctricas podría provocar descargas eléctricas o incendios.

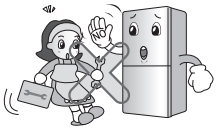


Medidas de Seguridad Importantes

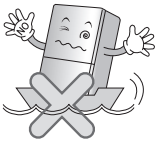
Si detecta olores extraños o humo procedente del refrigerador, desconecte el enchufe de alimentación de inmediato y contacte con el centro de servicio.
Podría producirse un incendio.



Permita sólo al técnico cualificado desmontar, reparar o modificar el refrigerador.
De lo contrario, podrían producirse daños, descargas eléctricas o incendios.



No utilice el refrigerador para uso no doméstico (almacenamiento de medicinas o material de pruebas, en un barco, etc.).
Podría causar peligro de incendios, descargas eléctricas, deterioro del material almacenado o reacciones químicas.



Antes de colocar el refrigerador, retire el material de embalaje de la puerta.
De lo contrario, un niño podría quedar encerrado.

Coloque el refrigerador en una superficie sólida y nivelada.
Si coloca el refrigerador en un lugar inestable, al abrir y cerrar la puerta podría caérsele encima y provocarle la muerte.

Medidas de Seguridad Importantes

No introduzca las manos ni barras de metal en la salida de refrigeración, en la cubierta, en la parte inferior del refrigerador, o en la rejilla de ventilación de la parte posterior.
Podría provocar descargas eléctricas o daños.

Cuando desee desechar el refrigerador contacte con el servicio de recogida.
Cuando desee desechar grandes aparatos electrónicos o muebles, es recomendable que contacte con un servicio de recogida.

⚠ PRECAUCIÓN

Si no cumple este consejo su casa o muebles pueden sufrir daños. Tenga precaución siempre.

No toque los alimentos o los recipientes en el congelador con las manos húmedas.
Esto puede causar congelación de los miembros.

Espere un mínimo de 5 minutos para volver a conectar el enchufe.
De lo contrario, podría fallar el funcionamiento del congelador.

No coloque botellas en el congelador.
Al congelarse el contenido podría romperse la botella y provocar daños.

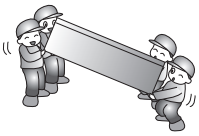
Retire el enchufe cogiéndolo por el extremo del enchufe y sin tirar del cable.
Podría producirse una descarga eléctrica o un cortocircuito y causar un incendio.

Medidas de Seguridad Importantes

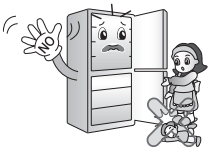
No instale el refrigerador en un lugar húmedo o donde pueda caer lluvia.
El deterioro del aislamiento de las piezas eléctricas podría provocar una fuga eléctrica.

No introduzca las manos en la parte inferior del refrigerador.
La placa de hierro de la parte inferior podría provocar daños.

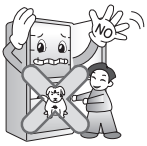
Transporte el refrigerador con el tirador hacia arriba y la parte inferior hacia abajo.
De lo contrario, se le podrían resbalar las manos y herirse.



Tenga cuidado al abrir o cerrar las puertas del refrigerador, ya que podría dañar a las personas que se encuentren cerca del aparato.
La apertura o cierre de las puertas podría atrapar pies o manos, o un niño se podría herir con una esquina.



No coloque animales vivos en el interior del refrigerador.



⚠ PRECAUCIÓN

Este dispositivo no está destinado para ser utilizado por personas (incluyendo a niños) disminuidas físicas, mentales o sensoriales, o sin experiencia o conocimiento, a menos que lo hagan bajo supervisión o hayan recibido instrucciones sobre el uso del dispositivo por parte de una persona responsable de su seguridad.
Los niños deben estar siempre supervisados para garantizar que no jueguen con el electrodoméstico.

Medidas de Seguridad Importantes

⚠ ADVERTENCIA

Advertencias

- Este frigorífico-congelador no debe utilizarse hasta que se haya instalado y colocado adecuadamente de acuerdo con las Instrucciones de instalación.
- **No desenchufe nunca su frigorífico-congelador tirando del cable de potencia.** Agarre siempre el enchufe con fuerza y tire de la toma de corriente.
- **Cuando separe su electrodoméstico de la pared, tenga cuidado de no enrollar o deteriorar el cable de potencia.**
- **Una vez que su frigorífico-congelador esté en funcionamiento, no toque las superficies frías del compartimento del congelador, especialmente cuando las manos estén húmedas o mojadas, ya que la piel puede adherirse a estas superficies tan frías.**
- Desenchufe la clavija de toma de corriente antes de limpiar el frigorífico-congelador.
  Evite deteriorar, doblar excesivamente, retorcer el cable de potencia o tirar de él, ya que si éste se estropea se puede provocar un incendio o un electrochoque.
  No coloque nunca envases de vidrio en el congelador porque pueden romperse cuando sus contenidos se congelen.
- **No vierta agua directamente dentro o fuera del frigorífico / congelador**
  Se corre el riesgo de que se produzcan explosiones o incendios.
- **No introduzca el cable de alimentación con las manos mojadas.**
  Se pueden recibir sacudidas eléctricas.
- **No coloque recipientes llenos de agua sobre el aparato.**
  Si se derrama agua sobre las partes eléctricas, se pueden producir incendios o sacudidas eléctricas.

Medidas de Seguridad Importantes

- **No instale el frigorífico/congelador en un lugar húmedo donde el pueda salpicar agua.**
  El aislamiento incorrecto de las piezas eléctricas puede provocar sacudidas eléctricas o incendios.
- **No desmonte, repare o modifique el aparato.**
  Podrían producirse incendios o un funcionamiento irregular que podría provocar daños.
- Desconecte el enchufe de la toma de corriente antes de sustituir la luz interior del frigorífico.
  De lo contrario, se podrían producir sacudidas eléctricas.

No modifique ni prolongue el largo del cable de alimentación

Esto podría provocar una descarga eléctrica o un incendio.

No utilice prolongadores

Si es posible, conecte el frigorífico-congelador a una toma de corriente individual para impedir que éste y otros aparatos o las luces domésticas provoquen una sobrecarga.

Accesibilidad de enchufe de suministro

El enchufe de suministro del refrigerador-congelador debe estar ubicado en una posición de fácil acceso para la desconexión rápida en caso de emergencia.

Substitución de suministro flexible

Si el flexible hizo daño, debe consultar a la agencia de servicios o a la productora para evitar el peligro.

⚠ PELIGRO

Para evitar que los niños queden atrapados en su antiguo frigorífico, retire sus puertas antes de tirarlo y deje las parrillas en su sitio para que los niños no puedan meterse dentro fácilmente.

Inflamables

No almacene ni use gasolina u otros productos inflamables cerca de este electrodoméstico u otros.

Conexión a tierra

En caso de un corto-circuito, la conexión a tierra reduce el riesgo de un electrochoque ya que proporciona a la corriente eléctrica un cable de descarga. Para evitar un posible electrochoque, este aparato debe estar conectado a tierra. Un uso inadecuado del enchufe de conexión puede dar lugar a un electrochoque. Acuda a un electricista cualificado o a personal de mantenimiento si no entiende totalmente las instrucciones relativas a la conexión a tierra o si no está seguro de que el aparato está debidamente conectado a tierra.

Medidas de Seguridad Importantes

⚠ ADVERTENCIA

- ⚠ Mantenga las apertures de la vibración, en el cercado o en la estructura incorporada del aparato, despejado de la obstruccion.
- ⚠ No utilice aparatos mecánicas u otros para acelerar el proceso de descongelación, fuera de los aquellos recomendados por el fabricante.
- ⚠ No dañe el circuito del refrigerante.
- ⚠ No utilice aparatos eléctricos dentro del compartimiento de almacenamiento de los alimentos, al menos que ellos sean de tipo recomendado por el fabricante.
- ⚠ El refrigerante y el gas de la ventilación de aislamiento usados en el aparato requiere de los procedimientos de disposición especial. Al disponerlo, por favor consulte con el agente de servicio o con personal similarmente calificado.

Este aparato contiene una pequeña cantidad de refrigerante isobutano (R600a), gas natural con una alta compatibilidad medioambiental, pero también es combustible. Tenga cuidado al transportar e instalar el aparato para asegurar que no se dañen las piezas del circuito refrigerador. El refrigerante que escape de los tubos se puede incendiar o provocar daños en los ojos. Si se detecta algún escape, evite acercar llamas o fuentes de ignición y ventile durante unos minutos la habitación en la que está el aparato.

Si se produce un escape en los circuitos refrigeradores y para evitar que aparezca una mezcla de aire de gas inflamable, el tamaño de la habitación en la que se ubique el aparato deberá depender de la cantidad de refrigerante que se utilice. La habitación debe tener 1m^2 por cada 8 gr. de refrigerante R600a que haya en el aparato. La cantidad de refrigerante existente en el aparato aparece en la placa de identificación que se encuentra en el interior.

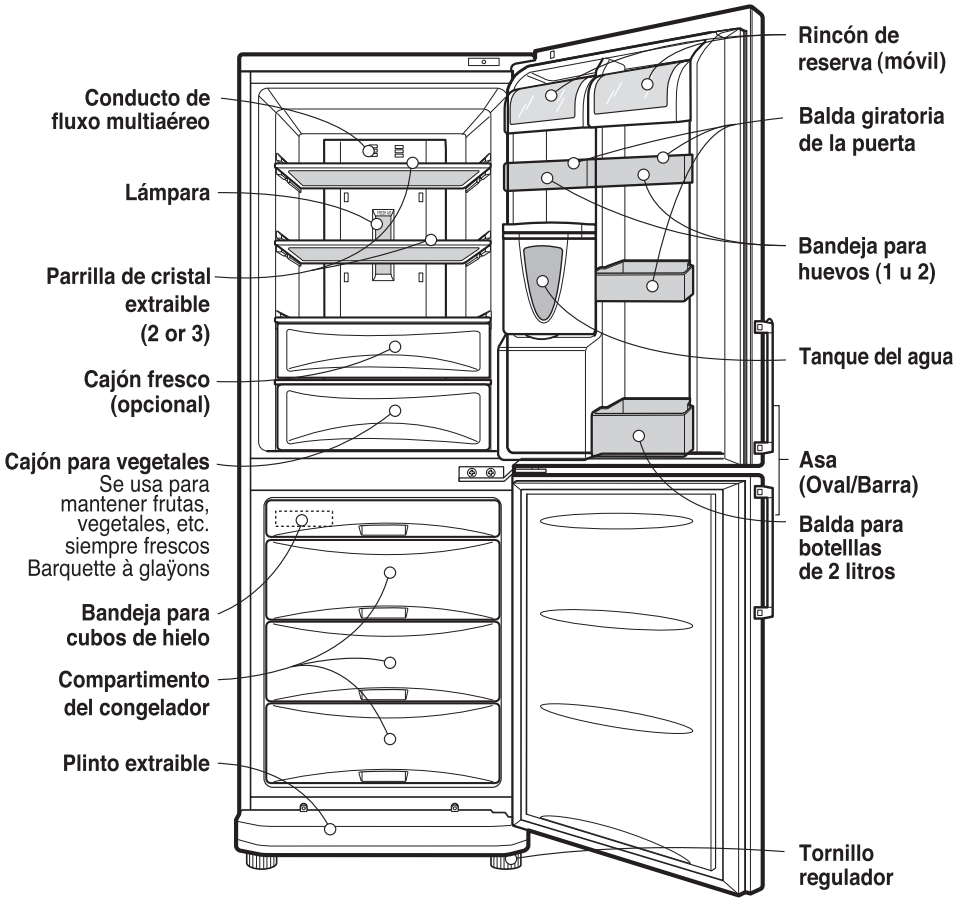
No encienda el aparato si parece tener muestras de daños. Consulte con el distribuidor si se le plantean dudas.

Medidas de Seguridad Importantes

⚠ PRECAUCIÓN

- **No introduzca el enchufe si la toma de corriente de la pared está suelta.**
  Se podrían producir sacudidas eléctricas o incendios.
- **No desconecte nunca el frigorífico tirando del cable de alimentación. Tire siempre del enchufe con fuerza sacándolo de la toma de corriente de la pared.**
  Se podría desconectar un cable y producirse un cortocircuito.
- **No utilice trapos mojados o húmedos para limpiar el enchufe. Quite los elementos extraños de las clavijas del enchufe.**
  De lo contrario, existe el peligro de que se produzcan incendios.
- **No ponga las manos en la parte inferior del aparato.**
  Los bordes afilados podrían causar daños personales.
- **Cuando desconecte el aparato, espere al menos cinco minutos antes de volver a conectarlo a la toma de corriente.**
  El funcionamiento irregular del congelador podría causar daños materiales.
- **Si no va a utilizar el aparato durante un largo período de tiempo, tire del enchufe de la pared.**
  Se pueden producir incendios debido al deterioro del aislamiento.
- **No permite que los niños toquen o jueguen con el panel de control ubicado en la parte delantera del aparato.**
- **El refrigerante utilizado para el frigorífico/congelador y los gases del material de aislamiento se deben desechar conforme a unos procedimientos especiales. Compruebe que los tubos de la parte trasera del aparato están dañados antes de desecharlos.**

Identificación de las piezas



Nota

Si no encuentra alguna de estas piezas en su aparato, debe tener en cuenta que pueden ser piezas que sólo se utilizan en otros modelos.

Instalación

1. Busque un lugar apropiado.
   Coloque su frigorífico-congelador donde tenga un acceso fácil.
2. Evite colocar el aparato cerca de fuentes de calor, luz del sol directa o humedad.
3. Debe haber una circulación de aire apropiada en su frigorífico-congelador para que éste funcione eficazmente.
4. Para evitar vibraciones, asegúrese de que el aparato está perfectamente nivelado. Si es el suelo no es uniforme, adapte los tornillos reguladores para compensar la falta de uniformidad.
   La parte frontal debe estar ligeramente más alta que la parte de atrás para facilitar el cierre de la puerta.
   Los tornillos reguladores se pueden girar fácilmente inclinando ligeramente el aparato. Gire los tornillos reguladores en sentido ( ) contrario a las agujas del reloj para elevar el aparato y en el mismo sentido ( ) de las agujas del reloj para bajarlo.
5. Limpie su frigorífico-congelador completamente y retire todo el polvo acumulado durante el envío.
6. Instale los accesorios, como la caja para los cubos de hielo, en su lugar apropiado. Se embalan juntos para impedir que se deterioren durante el envío.
7. Conecte el cable de alimentación (o enchufe) a la toma de corriente. No utilice la misma toma de corriente para otros aparatos.
8. Para asegurar la correcta circulación del aire alrededor del frigorífico/congelador, mantenga el espacio libre suficiente en ambos lados, así como en la parte superior, y mantenga la unidad a al menos 2 pulgadas (5 cm.) de la pared posterior.

Puesta en marcha

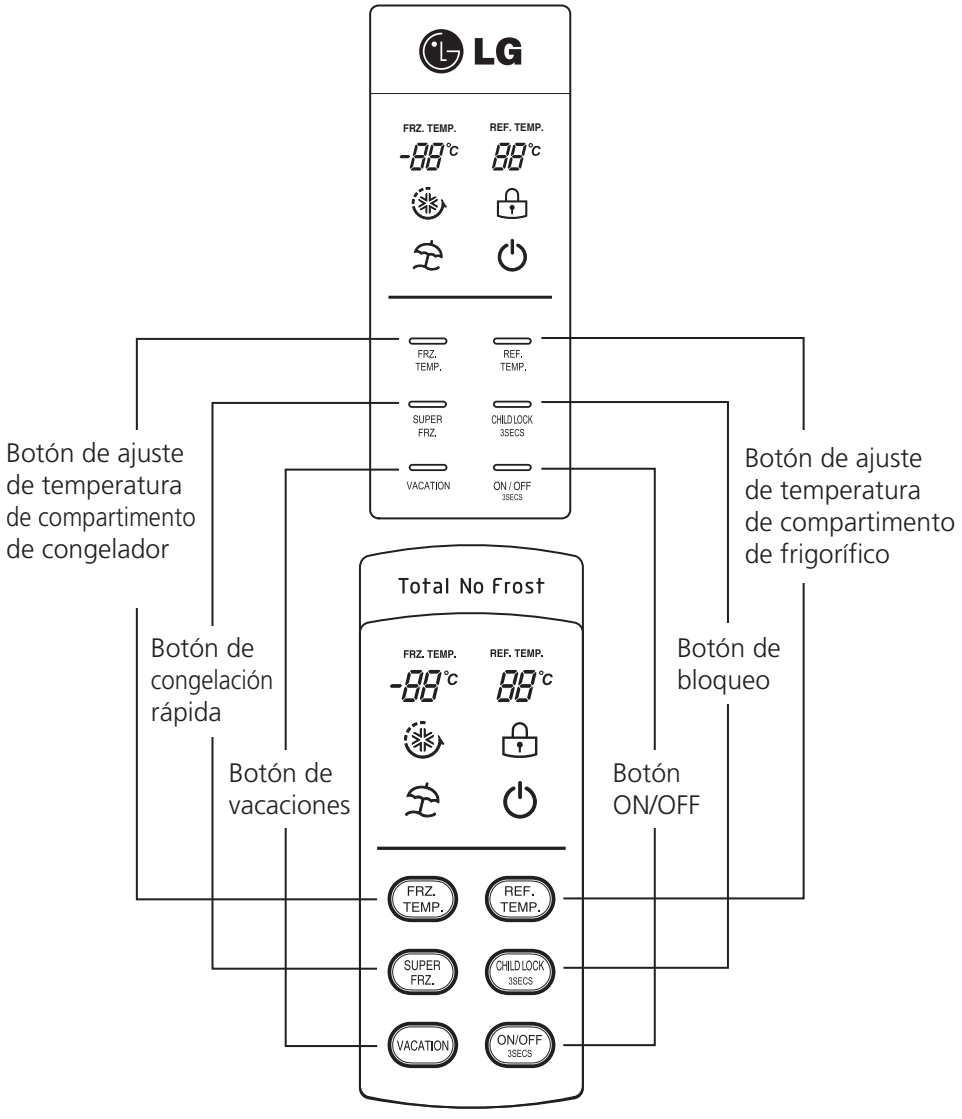
Una vez que su frigorífico-congelador esté instalado, deje que se estabilice durante 2-3 horas a una temperatura de Funcionamiento normal antes de introducir en él alimentos frescos o congelados.
Si se desconecta la clavija de toma de corriente, espere 5 minutos antes de la nueva puesta en marcha.
Su frigorífico-congelador ya está listo para su uso.

Control de temperatura

Su frigorífico-congelador tiene dos mandos que le permiten regular la temperatura de los compartimentos del frigorífico y del congelador.

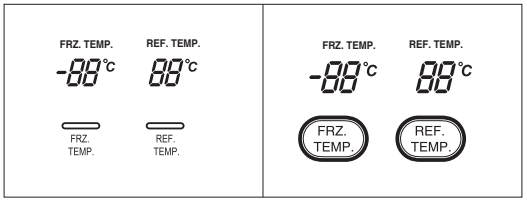
Panel de visualización

Panel de visualización para el control de temperatura



Ajuste de temperatura de los compartimentos de frigorífico y congelador

- Ahora puede ajustar la temperatura del compartimento de frigorífico y de congelador como desee.



- Cuando pulsa los botones de control de temperatura, la temperatura del compartimento del compartimento de frigorífico y congelador se repetirá en el orden siguiente:

Compartimento de frigorífico:

0°C → 1°C → 2°C → 3°C→ 4°C → 5°C → 6°C → 0°C

Compartimento de congelador :

-19°C → -20°C → -21°C → -22°C → -23°C → -15°C → -16°C → -17°C → -18°C → -19°C

Cajón fresco(opcional)

Este cajón está diseñado para configurarse a 2 °C por debajo de la temperatura del compartimento del refrigerador con el fin de mantener frescos los alimentos durante más tiempo. Cuando ajuste la temperatura del refrigerador (REF. TEMP.) a 2 °C, la temperatura del cajón fresco es de unos 0 °C.

Nota

La temperatura interior real varía dependiendo del estado de los alimentos, ya que la temperatura indicada se facilita a modo de referencia; no se trata de la temperatura real dentro del frigorífico.En un primer momento, la función de enfriamiento no es demasiado intensa. Por favor, ajuste la temperatura como se indica arriba tras utilizar el frigorífico durante al menos 2-3 días.

Función

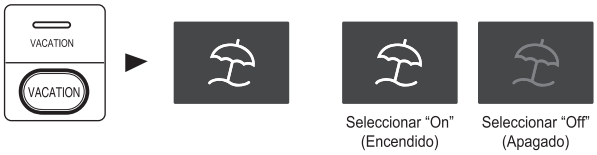
Congelación rápida

- Esta función se usa cuando desea congelar comida rápidamente. Pulse el botón 'SUPER FRZ.' una vez y, a continuación, la operación de congelación rápida comenzará con la luz de pantalla encendida.
- La operación de supercongelación tarda unas 3 horas. Cuando la operación se completa, regresará automáticamente a la configuración de temperatura anterior. Si desea detener la operación de congelación, pulse el botón "SUPER FRZ." una vez más. La pantalla se apagará y la operación de supercongelación se detiene y el frigorífico regresa a la configuración de temperatura anterior.

Vacaciones

- Esta función permite que el congelador del frigorífico funcione en el modo de ahorro de energía, reduciendo el consumo de energía lo máximo posible, lo que es muy útil al estar ausente, de vacaciones.

  Pulsar 'VACATION' iniciará el funcionamiento encendiendo la luz de la pantalla y volver a pulsarlo detendrá la operación.



Bloqueo

- Si pulsa este botón dejarán de funcionar el resto de botones.
- Cada vez que pulse el botón de bloqueo 'CHILD LOCK' cambiará a "bloquear" o "desbloquear". (Para "bloquear" o "desbloquear" pulse el botón de bloqueo durante 3 segundos).
- Cuando el bloqueo está activado, el resto de botones no funcionarán.

Encendido/Apagado

- Pulsar este botón enciende o apaga el frigorífico.
- El encendido o apagado se repite siempre que se pulse el botón 'ON/OFF' (encendido/apagado). (Para encender o apagar el dispositivo, pulse el botón 'ON/OFF' durante 3 segundos.)

Función de memoria

Función para guardar la temperatura seleccionada, el estado de vacaciones y el estado de encendido/apagado. Cuando la unidad está encendida tras un fallo eléctrico, el funcionamiento se reanudará con la temperatura seleccionada y los estados de vacaciones y de encendido/apagado guardados.

Alarma de la puerta

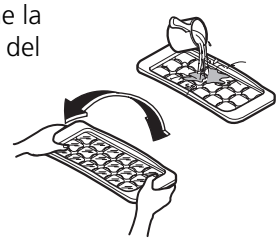
- Se emiten 3 alarmas de 30 segundos si la puerta del frigorífico se deja abierta durante un minuto o bien no se cierra completamente.
- Póngase en contacto con el servicio técnico de su localidad si la alarma sigue sonando incluso después de cerrar la puerta.

Autocomprobación

- Esta función detecta automáticamente los fallos en el producto durante su uso.
- Si el producto tiene algún fallo y no funciona al pulsar ningún botón y no se indica el funcionamiento normal, no apague el frigorífico y póngase en contacto inmediatamente con el servicio técnico local.
- Un ingeniero de servicio necesita mucho tiempo para detectar un componente defectuoso si lo apaga.

Producción de hielo

- Para hacer cubos de hielo, llene la bandeja de hielo hasta el nivel del agua indicado y colóquela en elcongelador.
- Si es necesario que los cubos de hielo se hagan rápidamente, presione el botón 'SUPER FRZ.'.



- Para retirar los cubos de hielo, sujete la bandeja por los extremos y retuerza suavemente.

Consejo

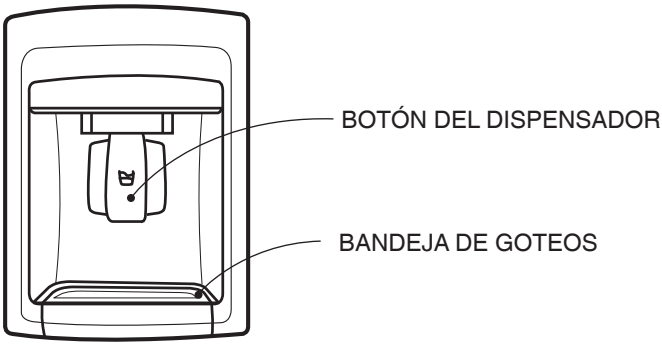
Para retirar fácilmente los cubos de hielo, pase la bandeja por agua corriente antes de retorcer.

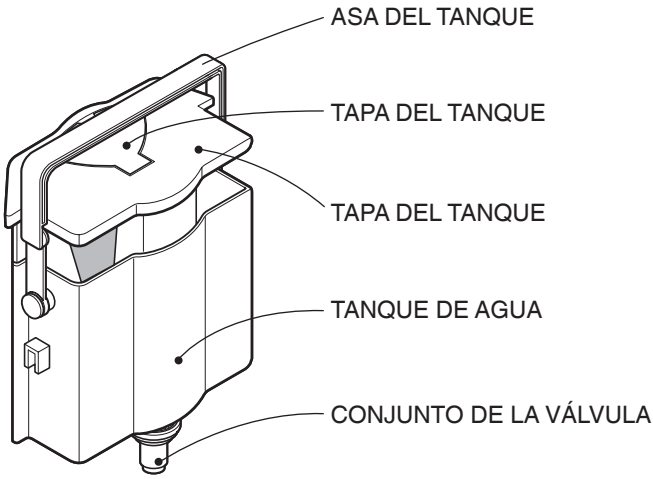
Descongelación

La descongelación se lleva a cabo automáticamente.
El agua de la descongelación converge en la bandeja de evaporización y se evapora automáticamente.

Dispensador

Features





Instalación

Coloque el CONJUNTO DE LA VÁLVULA tras haberlo ajustado correctamente en el ORIFICIO DE LA PUERTA.

Llenado del TANQUE DE AGUA

1. Gire el ASA del tanque hacia atrás con el TANQUE DE AGUA instalado en la PUERTA. Abra la TAPA DEL TANQUE (PEQUEÑA) y rellene con agua utilizando una tetera.
   * Vierta el agua mirando al cristal de la parte delantera del TANQUE DE AGUA.
   * Puede verter agua hasta alcanzar 4,5l.
2. Presione y ajuste la TAPA DEL TANQUE (PEQUEÑA).
3. Ajuste el ASA DEL TANQUE en su posición adecuada después de verter el agua.

BEBIDA

1. Pulse el botón del dispensador con un vaso.
2. Al pulsar el botón, el agua del interior del dispensador sale.
3. Debe retirar el vaso con cuidado desde el botón de forma que el agua no caiga.

⚠ PRECAUCIÓN

No vierta otro tipo de líquidos (leche, zumo, refrescos, etc.) que no sea agua. No vierta concretamente líquidos que sean granulosos (puede provocar fallos de funcionamiento).

Almacenamiento de comida

- No almanece alimentos que se estropeen fácilmente abajas temperaturas, como el plátano y el melón.
- Deje enfriar la comida caliente antes de guardarla. Si seguarda comida caliente en el frigorífico-congelador ,sepueden estropear otros alimentos y además el consumode energía es mucho mayor.
- Para almacenar alimentos, utilice recipientes con tapas.Esto impide que se evapore la humedad y contribuye amantener el sabor y el valor nutritivo de los alimentos.
- No bloquee con comida los tubos ventiladores. Lacirculación constante de aire frío mantiene uniforme latemperatura del frigorífico-congelador.
- No abra la puerta constantemente. Cuando se abre lapuerta entra aire caliente en el frigorífico-congelador yesto conlleva un aumento de la temperatura.
- Para poder regular fácilmente el mando de latemperatura, evite almacenar comida cerca de la esferadel mando de la temperatura.
- No guarde demasiados alimentos en las baldas de lapuerta, ya que esto puede impedir que la puerta secierre totalmente.
- No ponga botellas en el compartimento del congeladorya que cuando se congelan pueden estallar.
- No vuelva a congelar comida que ha sido descongelada. Esto hace que los alimentos pierdan sabor y valor nutritivo.

Nota

Cuando el frigorífico-congelador está situado en un lugar caliente y húmedo, si se guardan muchosvegetales en el mismo o su puerta se abre constantemente se pueden formar gotas de agua en su interior sin que esto afecte a su rendimiento. Retire las gotas de agua con un paño seco.

Información General

Corte de energía

- Un corte de energía de 1-2 horas no perjudica la conservación de los alimentos. Procure evitar abrir y cerrar la puerta con mucha frecuencia.

En caso de mudanza

- Retire toda la comida del frigorífico-congelador y precinte con firmeza todas los accesorios sueltos.
- Gire los tornillos reguladores hasta el tope antes de retirar el aparato; en caso contrario los tornillos pueden rayar el suelo o impedir el desplazamiento del frigorífico-congelador.

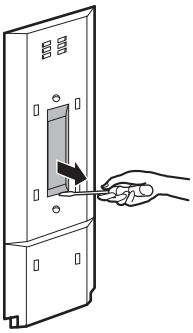
Tubo anticondensación

- El tubo anticondensación está instalado por toda la parte delantera del frigorífico-congelador así como en la línea divisoria entre el compartimento frigorífico y el compartimento congelador con el fin de evitar la formación de gotas.

- Es normal que el frigorífico-congelador se caliente, especialmente después de la instalación o cuando la temperatura ambiente es alta.

Sustitución de la lámpara

1. Desenchufe el cable de potencia de la toma.
2. Retire las parrillas del frigorífico.
3. Para retirar el protector de la lámpara, introduzca el destornillador modelo q en la parte inferior de la cubierta de la lámpara y tire hacia adelante.



4. Gire la lámpara en sentido contrario a las agujas del reloj.
5. Vuelva a instalar operando a la inversa. La nueva lámpara debe tener las mismas características que la original. La lámpara LED puede comprarse en el centro de servicio técnico.
   - Debe comprobar la JUNTA TÓRICA, que está fabricada en caucho y evita la creación de chispas eléctricas.

Limpieza

Antes de limpiar

No olvide desenchufar el aparato.

Exterior

Limpie la parte exterior del aparato con un paño suave humedecido con agua caliente o detergente líquido. Si utiliza detergente, no olvide retirarlo con un paño húmedo limpio.

Interior

Siga las instrucciones del apartado anterior.

Después de limpiar

Compruebe que el cable de potencia no está deteriorado, que la clavija no esté sobrecalentada y que esté bien introducida en la toma de corriente.

⚠ ADVERTENCIA

No se olvide de secar el aparato con un paño después de lavarlo con agua.

No utilice abrasivos, petróleo, benceno, disolvente, ácido clorhídrico, agua hirviendo, cepillos ásperos, etc, ya que pueden deteriorar las piezas del frigorífico-congelador.

PARRILLA y BANDEJA DE GOTEOS

1. Tire ligeramente de la BANDEJA DE GOTEO para extraerla.
2. Tras vaciar el agua de la BANDEJA DE GOTEO, límpiela y enjuáguela completamente.
3. Limpie la humedad alrededor de la parte de la PUERTA y la BANDEJA DE GOTEO utilizando un paño limpio.

Dispensador exterior

Limpie la humedad, etc. del exterior del Dosificador y del BOTÓN DEL DISPENSADOR utilizando un paño.

Tanque del agua

1. Levante el TANQUE DEL AGUA presionando sobre la PALANCA fija al final del TANQUE DEL AGUA y, a continuación, retírelo.
2. Limpie las piezas exteriores e interiores del TANQUE DEL AGUA utilizando un producto de limpieza neutro después de retirar la TAPA DEL TANQUE (GRANDE).

Tapa del tanque (grande y pequeña)

Limpie la tapa del tanque (grande y pequeña) con un producto de limpieza neutro.

Se le aconseja que utilice un cepillo pequeño para limpiar las ranuras de la TAPA DEL TANQUE.

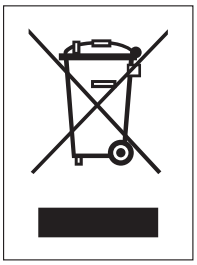
Conjunto de la válvula

Limpie el CONJUNTO DE LA VÁLVULA con un cepillo pequeño. Límpielo mientras funciona la parte inferior del conjunto de la válvula. Fije siempre el sello de caucho que se separa para limpiarlo en la posición actual (puede que se produzcan escapes de agua).

Antes de acudir a la asistencia técnica, consulte la lista de abajo.
Esto supondrá un ahorro de tiempo y dinero.
Esta lista incluye los incidentes más frecuentes que no son debidos a la fabricación o materiales defectuosos de este aparato.

Problema	Posibles causas
El frigorífico-congelador no funciona	• Puede que la clavija esté desenchufada de la toma de corriente. Enchúfela con firmeza. • El fusible doméstico se ha quemado o ha saltado el interruptor. Compruebe el fusible y sustitúyalo si es necesario, y vuelva a conectar el interruptor. • Corte de energía. Compruebe las luces de la casa.
Temperatura del Frigorífico o del Congelador demasiado caliente	• El mando de la temperatura no está situado en la posición adecuada. Remítase a la sección Control de Temperatura. • El aparato está próximo a una fuente de calor. • Medio cálido – apertura frecuente de puertas. • La puerta se mantiene abierta durante mucho tiempo. • Algún envase impide que se cierre la puerta o bloquea el conducto de aire del compartimento congelador.
Vibración, traqueteo o ruidos anormales	• Puede que el suelo en el que el aparato está instalado no sea uniforme o que el frigorífico-congelador no esté firme. Nivélelo girando el tornillo regulador. • Presencia de objectos innecesarios en la parte trasera del aparato.
Escarcha o cristales de de hielo en comida congelada	• Puede que se haya dejado la puerta entreabierta o que un envase impide que ésta se cierre. • Apertura de puerta prolongada o muy frecuente. • Es normal que se formen escarchas dentro de los envases.

Problema	Posibles causas
Acumulación de humedad en el aparato	• Es probable que esto suceda en un espacio húmedo. Limpie con un paño seco.
Acumulación de humedad en el interior	• Apertura de puerta prolongada o muy frecuente. • Cuando el ambiente es húmedo, al abrir las puertas el aire lleva la humedad hacia el frigorífico.
El frigorífico despide mal olor	• Los alimentos que despiden mucho olor deben guardarse herméticamente o envolverse. • Compruebe si hay comida estropeada. • El interior necesita limpieza. Remítase a la sección LIMPIEZA.
La puerta no cierra adecuadamente	• Hay algún envase que impide que la puerta se cierre. Retírelos. • El frigorífico-congelador no está nivelado. Ajuste los tornilllos reguladores. • Puede que el suelo en el que el aparato está instalado no sea uniforme o que el frigorífico-congelador no esté firme. Eleve ligeramente la parte delantera con el tornillo regulador.
La luz del interior no funciona	• No hay corriente en la toma. • Hay que cambiar la lámpara. Remítase a la sección Sustittución de lámpara



CÓMO DESHACERSE DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS VIEJOS

1. Si en un producto aparece el símbolo de un contenedor de basura tachado, significa que éste se acoge a la Directiva 2002/96/CE.
2. Todos los aparatos eléctricos o electrónicos se deben desechar de forma distinta del servicio municipal de recogida de basura, a través de puntos de recogida designados por el gobierno o las autoridades locales.
3. La correcta recogida y tratamiento de los dispositivos inservibles contribuye a evitar riesgos potenciales para el medio ambiente y la salud pública.
4. Para obtener más información sobre cómo deshacerse de sus aparatos eléctricos y electrónicos viejos, póngase en contacto con su ayuntamiento, el servicio de recogida de basuras o el establecimiento donde adquirió el producto.

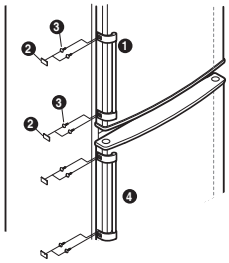
Para invertir el sentido de apertura de las puertas

Su frigorífico/congelador ha sido diseñado con puertas reversibles, de tal forma que puedan abrirse hacia izquierda o derecha, a fin de adaptarse al diseño de su cocina.

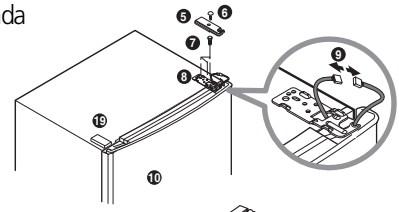
Precaución

1. Antes de invertir el sentido de la puerta, retire toda la comida y accesorios de las baldas o bandejas no fijas del frigorífico/congelador.
2. Utilice una llave de torsión o de tuercas para fijar o extraer el perno.
3. No tumbe el frigorífico/congelador horizontalmente. Esto podría ocasionar problemas.
4. Tenga cuidado de no dejar caer las puertas durante el proceso de desmontaje o montaje.

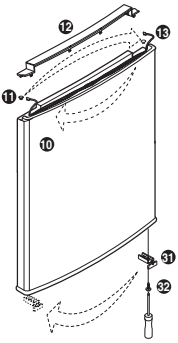
Cómo dar la vuelta a la puerta



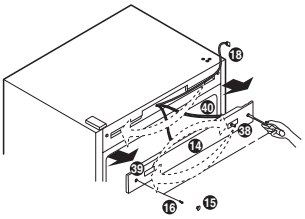
1. Para separar el asa de la puerta❶ del lado izquierdo, retire la cubierta de la puerta❷ y desenrosque el tornillo❸ girándolo hacia la izquierda.Retire el asa❹ del congelador procediendo del mismo modo.(No necesita seguir el procedimiento anterior para el asa oculta).



2. Tras desenroscar el tornillo❻ de la tapa embisagrada derecha❺situada en la parte superior, retire dicha tapa ❺ a fin de separar el cable de conexión❾. Separe el perno❼ que sujeta la bisagra superior derecha❽ y, con cuidado retire la puerta del frigorífico❿. Retire la cubierta izquierda⓳.

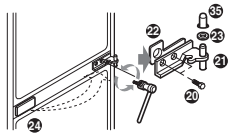


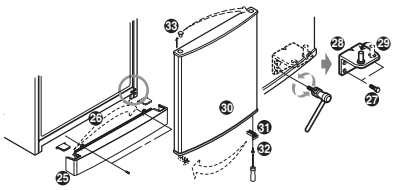
3. Tras separar la cubierta superior izquierda⓫ de la puerta independiente del frigorífico❿ , retire con cuidado la tapa superior⓬ y conecte el cable⓭ a la entrada situada en el lado izquierdo. Fije la tapa superior independiente ⓬ en una posición regular y coloque la tapa⓫ en la entrada del cable en el lado derecho. Afloje el tornillo㉜ situado bajo la puerta del compartimento frigorífico❿ , retírela hacia la izquierda del retén㉛ , y después conéctela.



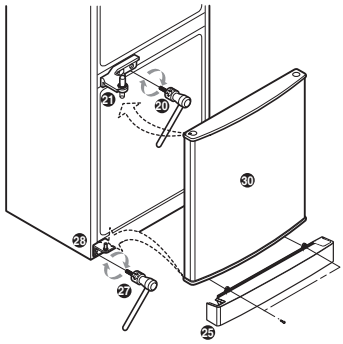
4. Utilice una barrena o cuchillo afilado para extraer la tapa del tornillo⓯de la cubierta frontal⓮, afloje el tornillo⓰y, a continuación, mueva el cable⓲ hacia la izquierda para montarlo. Desconecte el cable㊵y el interruptor de la puerta㊳de la cubierta frontal⓮ desconectada, cambie la posición del cable㊵ desconectado y del interruptor㊳con la de la tapa㊴ , móntela, fíjela con el tornillo⓰y, a continuación, vuelva a colocar la tapa del tornillo⓯.

5. Afloje el tornillo ⓴ de la bisagra intermedia ㉑, retire dicha bisagra ㉑, y levante la puerta del frigorífico ㉚ para separarla. (Cuando retire la puerta del frigorífico, separe también el casquillo ㉟).Retire la tapa embisagrada ㉔ y ajústela en la pieza independiente de la bisagra intermedia ㉑ .Tras desatornillar el tornillo conectado a la cubierta inferior ㉕ una la tapa de la cubierta ㉖ en el lado derecho. Apriete la clavija ㉙ girándola hacia la izquierda y mueva el orificio hacia la izquierda para su apriete girando hacia la derecha. Apriete el perno ㉗ conectado a la bisagra inferior ㉘. Desenrosque el tornillo ㉜ de fijación del retén de la puerta ㉛ en la parte inferior de la puerta del congelador ㉚ y fíjelo en el agujero situado a la izquierda con dicho retén ㉛. Finalmente, mueva la tapa superior ㉝ hacia la derecha y cúbrala.

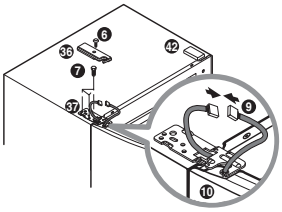




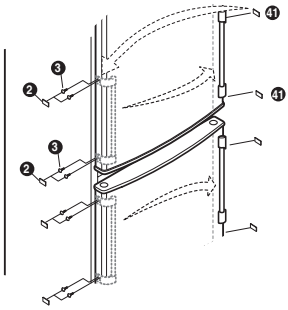
6. Ajuste la brida inferior independiente ㉘ en el agujero inferior del lado izquierdo del congelador y apriételo con el perno ㉗ . Tras fijar la tapa inferior ㉕ en una posición regular, alinee la puerta del congelador ㉚ con el pasador situado en la bisagra inferior ㉙ para un acople correcto.Gire la bisagra intermedia independiente ㉑ y la base de la bisagra ㉒ para su acople. A continuación, coloque el casquillo ㉟ y la arandela ㉓ junto con el perno ⓴ que hará de sujeción. (Cuando apriete el perno, tenga cuidado de no dañar la decoración de la cubierta en la parte superior del frigorífico).



7. Tras montar la puerta alineándola con el orificio de la bisagra de la parte inferior de la puerta del frigorífico ❿ y el perno de la bisagra media ㉑, conéctela correctamente en el soporte de la bisagra izquierda superior ㊲ incluida en la bolsa alternativa. Tras conectar el cable ❾, apriete el perno ❼ para apretar los tornillos ❻ de la cubierta de la bisagra izquierda ㊱ incluidos en la bolsa alternativa. Extraiga la tapadera derecha ㊷ de la bolsa y, a continuación, instálela en la derecha superior del frigorífico.



8. Mueva el asa independiente de la puerta ❶ hacia la derecha y fije el tornillo ❸ en la posición derecha para acoplar la cubierta de la puerta ❷ . Mueva la cubierta de la puerta ㊶ de la derecha hacia la izquierda y fíjela. Coloque el asa de la puerta del congelador ❷ siguiendo los mismos pasos que con el asa de la puerta del frigorífico ❶.



Note

El proceso de inversión del sentido de apertura de las puertas no está cubierto por la garantía.

DATOS DEL USUARIO Y DEL PRODUCTO

NOMBRE Y APELLIDOS:

DOMICILIO:

C. POSTAL:

POBLACIÓN:

PROVINCIA:

TELÉFONO:

FECHA DE COMPRA:

MODELO:

Nº DE SERIE:

SELLO DEL ESTABLECIMIENTO:

RELLENAR TODOS LOS DATOS POR EL ESTABLECIMIENTO O TIENDA EN EL MOMENTO DE LA COMPRA

Life's Good LG

TARJETA DE GARANTÍA

1.-Guarde durante todo el período de garantía esta tarjeta debidamente cumplimentada y sellada por la tienda junto con la factura de compra.

2.-Cuando requiera cualquier servicio de reparación deberá mostrar esta tarjeta de garantía.

3.- Para cualquier información sobre nuestros productos, nuestra compañía, o si tiene cualquier duda o quiere hacer alguna consulta puede hacerlo a través de nuestras web o nuestra línea de atención al cliente.

4.- Lea detenidamente el contenido de esta tarjeta de garantía.

CERTIFICADO DE GARANTIA COMERCIAL

(FRIGORÍFICOS)

REQUISITOS PARA LA VALIDEZ DE LA GARANTIA

1. La presente garantía sólo ampara productos oficiales importados por LG ELECTRONICS ESPAÑA, S.A., y para beneficiarse de la misma deberá:
   - 1.1. En el periodo pre-venta (tienda), ésta deberá reflejar el numero de garantía, modelo del aparato y numero de serie del mismo.
   - 1.2 En el periodo de Garantía Comercial (Usuario), será REQUISITO IMPRESCINDIBLE adjuntar junto a la presente Garantía Comercial debidamente cumplimentada y sellada por el establecimiento, el original del tique o factura de compra que identifique el modelo de aparato.
2. Los beneficios de la garantía sólo serán válidos si se utilizan los Servicios Técnicos que LG ELECTRONICS ESPAÑA, SA. tiene establecidos en su Red de Asistencia Técnica.
3. El aparato debe ser utilizado de conformidad con las instrucciones que se detallan en su manual.

COBERTURA DE LA GARANTIA

- La garantía se aplica a los modelos de FRIGORÍFICOS de marca LG.
- El periodo de garantía es el siguiente:

  Desplazamiento: 24 meses
  Piezas y mano de obra : 24 meses
  Garantía extendida de este producto: Compresor 7 años

- La aplicación de la garantía comienza a partir de la fecha de la adquisición (Fecha de la factura).

EXCLUSIONES DE LA GARANTIA

- Incumplimiento de cualquiera de los requisitos del punto anterior.
- Todo componente o accesorio interior o exterior del aparato, que no esté especificado e incluido en este certificado de garantía.
- Las puestas en marcha y demostraciones de funcionamiento al usuario, configuración de sistemas.
- Si la avería es producida por incendio, inundación, humedad excesiva, agentes meteorológicos, golpeo, aplastamiento o aplicación de voltaje o energía inadecuada.
- Los daños por el mal trato, incluso los de transportes, que deberán reclamarse en presencia del personal de la Compañía de Transportes, por lo que conviene inspeccionar los paquetes antes de conformar los albaranes de entrega correspondientes.
- Las averías producidas por rotura física, tales como carcasas, plásticos, pinturas, esmaltes, cristales, embellecedores y similares.
- Los productos por mal uso al no atender las instrucciones de funcionamiento y manejo que se adjuntan con cada aparato.
- Por la utilización de accesorios no adecuados o recambios no originales en el aparato.
- Los aparatos que no llevan identificado número de fábrica o que éste haya sido alterado o borrado.
- Cuando el número de serie del aparato no coincide con el número expresado en el certificado de garantía.
- Si el aparato es reparado o manipulado por personal no autorizado por LG ELECTRONICS ESPAÑA, SA.
- Los trabajos de mantenimiento propios de cada aparato, cualquiera que sea su periodicidad.
- Cuando la avería la produzca un componente o accesorio interno o externo al aparato no incluido o especificado en este certificado de garantía.
- Gastos de instalación, en su caso.
- Cuando el uso que se le ha dado al aparato no ha sido exclusivamente el doméstico.
- Todo tipo de filtros.
- Las averías producidas por el uso normal del aparato, tales como desgaste de gomas, limpiezas de filtros, desgaste de correas de tracción, etc.....
- Por la mala ubicación del producto .
- Partes móviles (puertas, cajetines, tapas, etc...)
- Las partes de madera, goma, plástico, cristal.

NOTA IMPORTANTE

- La presente Garantía comercial no afecta a los derechos de que dispone el usuario conforme a las previsiones contenidas en la Ley 23/2003, de 10 de julio, de Garantías de Bienes de Consumo (BOE 165, de 11 de julio de 2003).
- El titular de la Garantía Comercial disfrutará de los derechos y coberturas que se contienen en el presente documento, para todo el territorio nacional.

Los daños causados por el manejo y transporte, incluidos las rayas, picadas y cualquier otro daño estético, a no ser que estos daños sean por materiales defectuosos y sean comunicados en el plazo de 15 días desde la fecha de compra al teléfono 902.500.234

- Durante el tiempo que dure la reparación, no se abonarán daños y perjuicios por el tiempo que el aparato esté fuera de servicio.
- LG ELECTRONICS ESPANA, SA. no se hace responsable de los daños que un aparato pueda causar a elementos externos.
- Para reclamar los derechos y coberturas que se contienen en el presente documento el usuario dispondrá de la vía de comunicación con nuestro número de Atención al Cliente, por escrito dirigido a las Oficinas Centrales o Central de Servicios Técnicos y por la vía de jurisdicción ordinaria.

PROTECCIÓN DE DATOS

- Los datos de carácter personal facilitados y relativos al usuario contenidos en la Garantía Comercial son imprescindibles para la correcta administración de las relaciones contractuales entre las partes y serán incorporados a un fichero de LG. No obstante dichos datos podrán ser utilizados por LG para ofrecerle productos y servicios de su interés. Si el cliente no desea recibir información actualizada sobre los servicios y productos de LG, o desea ejercer sus derechos de acceso, rectificación, cancelación, y oposición podrá dirigir un escrito por correo certificado a LG ELECTRONICS España, S.A., Complejo Europa Empresarial, Edif.. Madrid, Crta. N-VI, Km. 24, Las Rozas (28230 Madrid)

DIRECTORIO DE CONTACTOS LG

902.500.234

Este es nuestro número de atención al cliente para cualquier tipo de consulta, reclamación o para requerir asistencia técnica.

http://es.lgservice.com

A través de esta web podrá descargarse manuales, actualizaciones de SW y realizar consultas técnicas por e-mail.

www.lg.com

Esta es nuestra página corporativa donde podrán encontrar información sobre nuestra compañía.

OFICINAS CENTRALES LG ELECTRONICS ESPAÑA S.A.

Complejo Europa Empresarial
Edificio Madrid
Ctra. Nacional VI, Km. 24
28230 Las Rozas MADRID
Tel: (00 34) 91211.22.22
Fax:(00 34) 91211.22.46

CENTRAL DE SERVICIOS TÉCNICOS LG ELECTRONICS ESPAÑA S.A.

Pol. In. El Oliveral Sector 13
Parcela 27 A
Ribarroja del Turia 46190
VALENCIA
Tel: (00 34) 902 500. 234
Fax: (00 34) 96 305.05.01